Avviż dwar il-Protezzjoni tad-Data

Organizzazzjoni ta' kompetizzjonijiet u proċeduri ta' selezzjoni

Ir-Regolament (UE) 2018/1725 japplika għall-ipproċessar ta' data personali li jsir mill-Parlament Ewropew.

1) Min jipproċessa d-data personali tiegħek?

- Il-Parlament Ewropew jaġixxi bħala l-kontrollur[1] u l-entità responsabbli għall-ipproċessar hija l-Parlament Ewropew > is-Segretarjat tal-Parlament Ewropew > id-Direttorat Ġenerali Persunal > id-Direttorat għall-Iżvilupp tar-Riżorsi Umani > l-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni.
- Tista' tikkuntattja lill-kontrollur/entità fuq: PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu

2) X'inhuwa l-iskop tal-ipproċessar tad-data personali tiegħek?

Id-data personali tiegħek se tiġi pproċessata biex timmaniġġja l-applikazzjonijiet tal-kandidati u t-testijiet online fil-qafas tal-kompetizzjonijiet u l-proċeduri differenti ta' selezzjoni organizzati mill-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni.

a) Portal għall-applikazzjonijiet Apply4EP
Dan l-ipproċessar jeħtieġ l-użu ta' software (Gestmax) ipprovdut minn KioskEmploi / INASOFT (kumpanija Franċiża). L-operazzjonijiet huma li ġejjin:
– ir-reġistrazzjoni mill-kandidati, inklużi dokumenti ta' sostenn;
– l-ipproċessar tal-fajls tal-applikazzjonijiet fl-istadji differenti tal-proċedura ta' selezzjoni;
– il-komunikazzjoni mal-kandidati dwar l-istatus tal-applikazzjoni tagħhom;
– l-evalwazzjoni tal-kwalifiki mill-bord ta' selezzjoni;
- il-viżwalizzazzjoni tal-kandidati li jirnexxu mis-servizzi ta' reklutaġġ tal-Parlament Ewropew.

b) Testijiet online
Għall-ipproċessar tas-selezzjoni, l-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni tista' torganizza testijiet b'inviġilazzjoni online pproċessati minn TestWe (kumpanija Franċiża).

[1] Kontrollur huwa l-awtorità pubblika, l-aġenzija jew korp ieħor li, waħdu jew flimkien ma' oħrajn, jiddetermina l-finijiet u l-mezzi tal-ipproċessar tad-data personali. Il-kontrollur huwa rrappreżentat mill-kap tal-entità.

3) X’inhi l-bażi ġuridika għall-ipproċessar?

Il-bażi legali għall-ipproċessar hija: l-Artikoli 27 sa 31 u l-Anness III tar-Regolamenti tal-Persunal (għall-uffiċjali), l-Artikoli 12 (għall-aġenti temporanji) u 82 (għall-aġenti kuntrattwali) tal-Kundizzjonijiet tal-Impjieg ta’ Aġenti Oħra; l-Artikolu 5.1(a) u (b) tar-Regolament (UE) 2018/1725.

4) Liema data personali tiġi pproċessata?

Nipproċessaw: ismek, kunjomok, il-ġeneru, id-data tat-twelid, iċ-ċittadinanza, l-indirizz, l-indirizz elettroniku, in-numru tat-telefown, il-lingwi, l-istatus (jekk kompetizzjoni interna); data dwar il-karriera inkluż it-tul ta’ żmien tal-impjiegi u l-kuntratti; data meħtieġa f’każ ta’ talba għal rimborż għal missjonijiet u vjaġġar għal testijiet, inkluż kont bankarju u/jew data finanzjarja oħra; opinjoni tas-Servizz Mediku tal-PE f’każ ta’ diżabilità li teħtieġ akkomodament raġonevoli (pereżempju, żmien addizzjonali għal test). Id-data kollha dwar il-prestazzjoni tal-kandidati fit-testijiet tinżamm fl-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni, u qatt ma tintbagħat lil xi servizz jew unità oħra, għajr l-unità kompetenti tas-Servizz Legali tal-PE f’każ ta’ lmenti skont l-Artikolu 90 tar-Regolamenti tal-Persunal jew każijiet tal-Qorti.

5) Kif se tiġi pproċessata d-data personali tiegħek?

- Applikazzjonijiet

L-ipproċessar ta’ applikazzjonijiet online għall-proċeduri differenti ta’ selezzjoni organizzati mill-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni jirrikjedi l-użu ta’ software (Gestmax) ipprovdut minn KioskEmploi/ INASOFT (kumpanija Franċiża). Is-servers tal-IT kollha tal-proċessur jinsabu fl-Ewropa. Dan jinkludi r-reġistrazzjoni mill-kandidati, l-ipproċessar tal-fajls tal-applikazzjonijiet fl-istadji differenti tal-proċedura ta’ selezzjoni, il-komunikazzjoni mal-kandidati dwar l-istatus tal-applikazzjoni tagħhom, l-evalwazzjoni tal-kwalifiki u tat-testijiet mill-bord ta’ selezzjoni u l-viżwalizzazzjoni tal-kandidati li jirnexxu mis-servizzi ta’ reklutaġġ tal-PE.

- Testijiet online

Għall-ipproċessar tas-selezzjoni, l-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni tista’ torganizza testijiet b’inviġilazzjoni online pproċessati minn TestWe (kumpanija Franċiża). Is-servers tal-IT kollha tal-proċessur jinsabu fl-Ewropa bl-eċċezzjoni tas-server ta’ sottokuntrattur ta’ TestWe għall-finijiet ta’ komunikazzjoni (ara l-punt 8).

6) Għal kemm żmien tinħażen id-data personali tiegħek?

Id-data personali tiegħek se tinħażen kif ġej:

- Għall-kandidati li ma jirnexxux: 3 snin u 6 xhur mit-tlestija tal-proċedura ta' selezzjoni, abbażi tal-aħħar konnessjoni (log-in) tal-kandidati.
- Għall-kandidati li jirnexxu: sa tmiem il-validità tal-lista ta' kandidati idonei.
- Għall-applikazzjonijiet spontanji: 3 snin wara l-aħħar konnessjoni (log-in).

7) Min huma r-riċevituri tad-data personali tiegħek?

Ir-riċevituri tad-data personali tiegħek huma dawn li ġejjin:
a) il-proċessur KioskEmploi / INASOFT għal reġistrazzjoni online;
b) il-proċessur TestWe għal testijiet online;
c) is-servizzi interni tal-PE jew istituzzjonijiet oħra tal-UE: il-kollaborazzjoni interistituzzjonali tinvolvi trasferimenti ta' data bejn l-istituzzjonijiet fuq talba speċifika. Trasferimenti interistituzzjonali oħra jsiru permezz tal-EPSO. Id-data tal-kandidati li jirnexxu tiġi ttrasferita mill-Unità tal-Għażla tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni lis-servizzi ta' HR u reklutaġġ tal-Parlament Ewropew u lis-servizz tal-PE responsabbli għall-akkreditazzjoni u s-sigurtà (DĠ SAFE).

8) Id-data personali tiegħek tiġi kondiviża ma' pajjiż mhux tal-UE jew organizzazzjoni internazzjonali?

Iva, iżda biss f'każ ta' stedina għal test bil-miktub online imwettaq minn TestWe: peress li s-soluzzjoni postali hija mmexxija minn sottoproċessur fl-Istati Uniti, l-indirizz elettroniku tiegħek jiġi kondiviż ma' pajjiż mhux tal-UE li għalih ma hemm **l-ebda** deċiżjoni ta' adegwatezza mill-Kummissjoni Ewropea u japplikaw is-salvagwardji li ġejjin.
TestWe tittrasferixxi lis-sottoproċessur tagħha Twilio / SendGrid (San Francisco, 375 Beale St #300, San Francisco) l-indirizz elettroniku tal-kandidat u r-reġistrazzjonijiet (bħall-ħin biex titwassal l-email, il-ħin tal-ftuħ, in-numru ta' klikks). Din l-informazzjoni tinħażen għal sebat ijiem fuq is-servers tas-sottokuntrattur u wara titħassar b'mod permanenti.
It-termini u l-kundizzjonijiet ta' Twilio, li jmexxi l-komunikazzjoni, jistgħu jiġu kkonsultati billi tikklikkja fuq https://www.twilio.com/legal/tos
L-impenn tal-GDPR ta' Twilio jista' jiġi kkonsultat fuq https://www.twilio.com/gdpr
It-termini u l-kundizzjonijiet tal-ftehim ma' Sentry (maniġer tas-server) jistgħu jiġu kkonsultati fuq https://sentry.io/terms/?gclid=CjwKCAjwx_eiBhBGEiwA15gLN3kSWDPgNx6ajBJ9sdY

6qOXLcu[…]8&utm_content=g&utm_medium=cpc&utm_source=google&utm_term=sentry

9) Jintużaw xi proċessi awtomatizzati[2] u/jew tfassil ta' profili[3] biex jittieħdu deċiżjonijiet li jistgħu jaffettwawk?

Le.

10) X'inhuma d-drittijiet tiegħek?

Inti għandek id-drittijiet li ġejjin:

- Id-dritt ta' aċċess għad-data personali tiegħek.
- Id-dritt ta' rettifika tad-data personali tiegħek.
- Fejn applikabbli - id-dritt għat-tħassir tad-data personali tiegħek.
- Fejn applikabbli - id-dritt ta' restrizzjoni tal-ipproċessar.
- Fejn applikabbli - id-dritt għall-portabbiltà tad-data.
- Fejn applikabbli - id-dritt li toġġezzjona għall-ipproċessar.
  Tista' teżerċita d-drittijiet tiegħek billi tikkuntattja lill-kontrollur tad-data fuq PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu

Id-dritt li tressaq ilment:
Jekk għandek xi kummenti jew ilmenti dwar il-mod kif tiġi pproċessata d-data personali tiegħek, tista' tikkuntattja lill-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data tal-Parlament Ewropew fuq data-protection@europarl.europa.eu

Għandek id-dritt li tressaq ilment lill-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Data fuq edps@edps.europa.eu

[2] Teħid ta' deċiżjoni unikament b'mezzi awtomatizzati u mingħajr ebda involviment uman. {Eżempji teoretiċi: paġna tal-internet fejn jekk tagħżel ċerti opzjonijiet, titqiegħed awtomatikament f'listi ta' indirizzi elettroniċi differenti li permezz tagħhom tirċievi l-bullettin korrispondenti ta' kull xahar / l-użu ta' sistema awtomatizzata biex jiġu kkoreġuti t-tweġibiet ta' test "b'Għażla Multipla" u tingħata marka eliminatorja skont in-numru ta' tweġibiet tajbin}.

[3] It-tfassil ta' profili janalizza aspetti tal-personalità, l-imġiba, l-interessi u d-drawwiet ta' individwu biex isiru previżjonijiet jew jittieħdu deċiżjonijiet dwarhom. Dan jintuża biex jiġu analizzati jew previsti aspetti li jikkonċernaw il-prestazzjoni fuq il-post tax-xogħol, is-sitwazzjoni ekonomika, is-saħħa, il-preferenzi jew l-interessi personali, l-affidabbiltà jew l-imġiba, il-lokalizzazzjoni jew il-movimenti tal-persuna kkonċernata, eċċ. {Eżempju teoretiku: meta tuża għodod tal-media soċjali, tinġabar data u jiġu rreġistrati t-tendenzi tiegħek. Din id-data mbagħad tintuża biex jiġu ffurmati previżjonijiet ġodda/differenti dwarek.}

Direttorat Ġenerali għall-Persunal
Direttorat għall-Iżvilupp tar-Riżorsi Umani
Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni

Avviż dwar il-Protezzjoni tad-Data b'rabta mal-ittestjar online f'kompetizzjonijiet u proċeduri ta' selezzjoni organizzati mis-Segretarjat tal-Parlament Ewropew

L-ipproċessar kollu tad-data personali mill-Parlament Ewropew huwa suġġett għar-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2018 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċji u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali data (ĠU L 295, 21.11.2018, p. 39).

L-ipproċessar ta' data personali mill-fornitur tas-servizz, TestWe, ikkuntrattat mill-Parlament Ewropew għall-fini li jiġi pprovdut ittestjar online, huwa wkoll soġġett għar-Regolament (UE) 2018/1725. Għalhekk, TestWe jrid josserva l-obbligi kollha li jirriżultaw minnhom. TestWe u s-sottokuntratturi tiegħu li jwettqu attivitajiet ta' proċessar għall-Parlament Ewropew huma "proċessuri" fis-sens tal-Artikolu 3(12) ta' dak ir-Regolament.

1. Il-bażi ġuridika

L-Artikolu 29 tar-Regolamenti tal-Persunal (li jirregola l-mili ta' pożizzjonijiet vakanti fil-Parlament Ewropew) u l-Artikoli 12 u 82 tal-Kundizzjonijiet tal-Impjieg ta' Aġenti Oħra tal-Unjoni Ewropea (rispettivament li jirregolaw ir-reklutaġġ ta' persunal temporanju u persunal kuntrattwali fil-Parlament Ewropew) jiffurmaw il-bażi ġuridika għal din l-operazzjoni ta' pproċessar.

2. L-użu tad-data personali tiegħek

a) Id-data tiegħek tiġi pproċessata biss għall-fini li għalih tkun inġabret u ġiet trażmessa.

b) Il-fornitur tas-servizz, TestWe, huwa kompletament konformi mal-GDPR u għandu impenn kuntrattwali biex jipproċessa biss data personali għall-fini tat-testijiet organizzati.

3. Id-data pproċessata

a) Il-Parlament Ewropew u l-fornitur tas-servizz tiegħu jipproċessaw id-data personali li ġejja għall-fini tal-organizzazzjoni u t-twettiq tal-ittestjar online:

i. l-isem, il-kunjom, l-indirizz elettroniku, in-numru tat-telefown, in-numru tal-applikant, il-proċedura ta' selezzjoni li qed tieħu sehem fiha, il-lingwi ta'

korrispondenza u li bihom tkun għażilt li tagħmel it-testijiet, it-tweġibiet tat-test tiegħek, id-dettalji tas-sistema operattiva u l-apparat użat għat-testijiet;

ii. il-webcam feeds matul it-testijiet, inkluża immaġni tad-dokument tal-identità (ID) tiegħek.

b) Is-sors tad-data pproċessata huwa:

i. id-data pprovduta mill-kandidati fil-punt ta' applikazzjoni/espressjoni ta' interess;

ii. id-data pprovduta matul it-testijiet.

c) Kwalunkwe data pprovduta mill-kandidati dwar il-ħtieġa ta' akkomodazzjoni raġonevoli ma tiġix kondiviża mill-Parlament Ewropew mal-fornitur tas-servizz. Il-fornitur tas-servizz jiġi infurmat biss dwar il-miżura(i) ta' akkomodazzjoni raġonevoli li għandu jimplimenta għall-kandidati kkonċernati.

d) Id-data tal-kandidati mhijiex soġġetta għal deċiżjonijiet awtomatizzati fl-operazzjoni ta' pproċessar.

4. Ir-riċevituri tad-data

Id-data pprovduta mill-kandidati fil-kuntest ta' eżami bil-miktub online permezz tal-pjattaforma TestWe tiġi kondiviża biss mar-riċevituri li ġejjin:

a) Għadd limitat ta' persunal (fuq bażi ta' "ħtieġa ta' tagħrif") tal-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni tal-Parlament Ewropew, u tal-Unità tar-Reklutaġġ tat-Trainees li huma responsabbli għall-ġestjoni tal-proċedura ta' selezzjoni li fiha qed jipparteċipa l-kandidat.

b) Il-Membri tal-bord ta' selezzjoni tal-Parlament Ewropew responsabbli għall-evalwazzjoni tat-tweġibiet tal-kandidati u għat-teħid ta' deċiżjonijiet marbuta ma' kwalunkwe inċident osservat permezz tal-immaġnijiet milll-webcam tal-kandidati.

c) Għadd limitat ta' persunal (fuq bażi ta' "ħtieġa ta' tagħrif") tal-fornitur tas-servizz, TestWe, sabiex jorganizza t-testijiet (inkluż li jibgħat stediniet lill-kandidati permezz tal-posta elettronika, isolvi kwalunkwe kwistjoni teknika rrappurtata mill-kandidati matul it-testijiet, jirrevedi l-immaġnijiet mill-webcam wara t-testijiet u jipproċessa t-testijiet għat-trażmissjoni lill-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni tal-Parlament Ewropew).

d) Id-data tal-kandidati tista' tiġi pprovduta lis-Servizz Legali tal-Parlament Ewropew fil-każ ta' proċedura ta' lment jew ta' appell.

Id-data tal-kandidati ma tiġi ttrasferita lil ebda partit barra l-Parlament Ewropew bl-eċċezzjoni tal-indirizzi elettroniċi tal-kandidati għal finijiet ta' komunikazzjoni (ara l-punt 6d).

5. Is-software użat biex isir it-test

a) Sabiex jiġi żgurat li l-kundizzjonijiet u l-istruzzjonijiet tat-test jiġu rispettati, is-software TestWe, li jeħtieġ li jitniżżel sabiex isir it-test, se jitlob il-permess tiegħek biex tuża d-drittijiet tal-amministratur ħalli tillokkja l-kompjuter tiegħek matul it-test. Dawn id-drittijiet jistgħu jitreġġgħu lura malli jitlesta t-test.

b) Is-software tal-fornitur tas-servizz ma jinteraġixxix ma' software ieħor fuq il-kompjuter tiegħek. Ma jsir l-ebda skambju ta' informazzjoni jew data ma' software ta' parti terza.

c) Is-software tal-fornitur tas-servizz ma jieħu l-ebda kontroll, b'xi mod, tal-kompjuter tal-kandidat biex jikkontrolla jew jopera xi operazzjoni jew interazzjoni oħra ma' xi software jew applikazzjoni oħra.

6. Is-sigurtà tad-data

a) TestWe juża servers li huma bbażati f'Pariġi, Franza, fejn id-data trid tibqa'.

b) Is-servers jappartjenu għall-kumpanija Amazon Web Services (AWS), u jissodisfaw l-ogħla standards ta' konformità flimkien ma' livell għoli ta' sigurtà. It-termini u l-kundizzjonijiet tal-AWS jistgħu jiġu kkonsultati fuq: https://aws.amazon.com/service-terms/?nc1=h_ls

c) Id-data personali maħżuna hija kriptata u tista' tiġi aċċessata biss minn TestWe bl-użu ta' ċavetta tas-sigurtà li għandu biss TestWe.

d) Id-data personali tiegħek tiġi kondiviża ma' pajjiż mhux tal-UE b'dan il-mod: l-unika data ttrasferita hija l-indirizz elettroniku u r-reġistri tal-kandidat (bħall-ħin biex titwassal l-email, il-ħin tal-ftuħ, in-numru ta' klikks) għall-fini li jintbagħtu l-emails ta' TestWe lill-kandidati. Din l-informazzjoni tinħażen għal sebat ijiem fuq is-servers tas-sottokuntrattur ibbażat fl-Istati Uniti ta' TestWe, u wara dan id-data titħassar b'mod permanenti.

It-termini u l-kundizzjonijiet ta' Twilio, li jmexxi l-komunikazzjoni, jistgħu jiġu kkonsultati billi tikklikkja fuq: https://www.twilio.com/legal/tos

L-impenn tal-GDPR ta' Twilio jista' jiġi kkonsultat fuq: https://www.twilio.com/gdpr

It-termini u l-kundizzjonijiet tal-ftehim ma' Sentry (maniġer tas-server) jistgħu jiġu kkonsultati fuq: https://sentry.io/terms/?gclid=CjwKCAjwx_eiBhBGEiwA15gLN3kSWDPgNx6ajBJ9sdY6qOXLcu[…]8&utm_content=g&utm_medium=cpc&utm_source=google&utm_term=sentry

7. Id-dritt ta' aċċess u rettifika

a) Il-kandidati għandhom id-dritt li jirrettifikaw, jikkompletaw, jew jaġġornaw id-data tagħhom fi kwalunkwe ħin.

b) Biex tagħmel dan, jekk jogħġbok ikkuntattja lill-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni fuq: PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu

8. Iż-żamma ta' data

a) Data tal-kandidati:

i. It-tweġibiet tal-kandidati jitniżżlu mill-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni fuq is-servers tal-PE minn TestWe wara t-testijiet. L-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni taħżen it-tweġibiet bil-miktub

tal-kandidati għal perjodu ta' sentejn u nofs (li jibda mid-data meta tiġi ppubblikata l-lista tal-kandidati magħżula).

ii. TestWe jaħżen it-tweġibiet tal-kandidati għal massimu ta' sena qabel ma jitħassru. Id-data personali tal-kandidati msemmija fil-punt 3(a)(i) ta' dan id-dokument (hawn fuq) tinħażen mill-fornitur tas-servizz għal massimu ta' sena wara d-data tat-testijiet, qabel ma titħassar.

b) L-immaġnijiet mill-webcam tal-kandidati: L-immaġnijiet mill-webcam meħuda mill-kandidati matul it-testijiet, inkluż tad-dokument tal-identità tagħhom, jinħażnu minn TestWe għal massimu ta' xahrejn u mbagħad jitħassru.

i. Fil-każ li l-immaġnijiet mill-webcam ta' kandidat juru evidenza ċara ta' mġiba suspettuża matul it-test, l-immaġnijiet mill-webcam tal-kandidat jistgħu jiġu ttrasferiti lill-Parlament Ewropew u jinħażnu għal 5 snin sabiex ikunu disponibbli jekk isiru lmenti skont l-Artikolu 90(2) tar-Regolamenti tal-Persunal.

ii. L-ilmenti li jirċievu risposta negattiva li fir-rigward tagħhom il-persuna kkonċernata tippreżenta appell quddiem il-Qorti Ġenerali (u f'xi każijiet, iktar tard, il-Qorti tal-Ġustizzja) jibqgħu miftuħa sakemm il-Parlament ikun ikkonforma mas-sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja.

9. Il-kontrollur tad-data

Il-kontrollur tad-data huwa l-Kap tal-Unità tas-Selezzjoni tat-Talenti u s-Sensibilizzazzjoni: PERS-TalentSelection@europarl.europa.eu

10. Id-dritt ta' kuntatt mal-UPD u l-EDPS

a) Is-suġġetti tad-data dejjem għandhom id-dritt li jikkuntattjaw lill-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data (UPD) tal-Parlament Ewropew fuq data-protection@europarl.europa.eu

b) Is-suġġetti tad-data dejjem għandhom id-dritt li jressqu ilment quddiem il-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Data (EDPS) fuq edps@edps.europa.eu